

ПРОТОКОЛ

№ 142

гр. Русе , 28.05.2021 г.

РАЙОНЕН СЪД – РУСЕ, III НАКАЗАТЕЛЕН СЪСТАВ в публично заседание на двадесет и осми май, през две хиляди двадесет и първа година в следния състав:

Председател: Кристиан Б. Гюрчев

при участието на секретаря Дарина И. Илиева
Сложи за разглеждане докладваното от Кристиан Б. Гюрчев Наказателно дело от общ характер № 20214520200961 по описа за 2021 година.
На именното повикване в 09:00 часа се явиха:

Обвиняемият З. Б. Х., уведомен, явява се, доведен от служители от ОЗ „Охрана“ – Русе.

Адв. И.Д., служебен защитник от досъдебното производство, уведомен, се явява.

За Районна прокуратура - Русе се явява прокурор К.И..

Явява се преводач М. М. М..

СЪДЪТ, като взе предвид, че обвиняемият е иракски гражданин и не владее български език, намира, че следва да му се назначи преводач от български на кюрдски език и обратно, поради което и на основание чл. 90, ал. 1 от НПК

О П Р Е Д Е Л И:

НАЗНАЧАВА за преводач на обвиняемия З. Б. Х., иракски гражданин – М. М. М., който да извърши превод от български на кюрдски език и от кюрдски на български език.

На преводача му се разясни наказателната отговорност на основание чл. 290, ал. 2 от НК.

Председателят на състава запита страните за становище по въпроса следва ли да се даде ход на делото.

ПРОКУРОРЪТ: Да се даде ход на делото.

Адвокат Д.: Да се даде ход на делото.

Обвиняемият З. Б. Х. /чрез преводач/: Да се даде ход на делото.

СЪДЪТ, като взе предвид становището на страните и като съобрази обстоятелството, че не са налице отрицателните процесуални предпоставки за даване ход на делото,

О П Р Е Д Е Л И:

ДАВА ХОД НА ДЕЛОТО

Председателят на състава извърши проверка, при която се установи самоличността на обвиняемия:

З. Б. Х. /чрез преводач/ – роден на ***** г. в гр. Захо, Ирак, иракски гражданин, по народност кюрд, ***, с адрес: гр. Харманли, обл. Хасково, ж.к. „Дружба“ № 23, осъждан.

Председателят на състава сне самоличността на преводача:

М. М. М. – 60 г., български гражданин, женен, неосъждан, без родство.

Председателят на състава разясни на страните правото им на отвод срещу членовете на състава, съдебния секретар и другите участници в наказателния процес, както и правото да възразят срещу разпита на някои свидетели.

ПРОКУРОРЪТ: Нямам искания за отвод.

Адвокат Д.: Нямам искания за отвод.

Обвиняемият З. Б. Х. /чрез преводач/: Нямам искания за отвод.

Председателят на състава предостави на страните възможност за нови искания по доказателствата и реда на съдебното следствие.

ПРОКУРОР: Нямам искания.

Адвокат Д.: Нямам искания.

Обвиняемият З. Б. Х. /чрез преводач/: Нямам искания.

СЪДЪТ ДОКЛАДВА споразумение за прекратяване на наказателното производство по НОХД № 961 / 2021 г. по описа на Районен съд - Русе, постигнато между представителя на Районна прокуратура – Русе и защитника на обвиняемия **З. Б. Х.** – адв. И.Д. от АК – Русе.

ПРОКУРОР: Поддържам споразумението. Няма да соча нови доказателства.

Адвокат Д.: Поддържам споразумението. Няма да соча нови доказателства.

СЪДЪТ запита обвиняемото лице разбира ли в какво е обвинено.

Обвиняемият З. Б. Х. /чрез преводач/:

Разбирам в извършването на какво престъпление съм обвинен.

Признавам се за виновен по това престъпление. Запознат съм със споразумението. Разбирам и съм наясно с последиците от споразумението. Съгласен съм с тях и доброволно съм подписал споразумението. Отказвам се от разглеждане на делото по общия ред.

На основание чл. 382, ал. 6 от НПК, СЪДЪТ

О П Р Е Д Е Л И:

ВПИСВА в съдебния протокол съдържанието на окончателното СПОРАЗУМЕНИЕ, постигнато между представителя на Районна прокуратура – гр. Русе и адв. **И.Д.** от АК – гр. РУСЕ – защитник на **обвиняемия З. Б. Х.**, за прекратяване на наказателното производство по НОХД № **961 / 2021** г. по описа на Районен съд - Русе със следното съдържание:

На основание чл. 381, ал.5, т.1 от НПК :

Обвиняемият **З.Б. Х. /***/**, роден на ********* г. в гр. Захо, Ирак, иракски гражданин, *******, с адрес: гр. Харманли, обл. Хасково, ж.к. „Дружба“ № 23, се признава за виновен, че е осъществил от обективна и субективна страна състава на следното престъпление:

На 22.04.2021 г. в гр. Русе, на съвместен българо - румънски ГКПП „Дунав мост“ - трасе изход - Гюргево, излязъл през границата на страната без разрешението на надлежните органи на властта - служител на ГКПП - ГПУ - Русе, като деянието е извършено повторно.

- Престъпление по чл. 279, ал. 2 вр. ал. 1 от НК.

На основание чл. 381, ал. 3 от НПК :

От престъплението няма причинени имуществени вреди, които да

подлежат на възстановяване.

На основание чл. 381, ал. 5, т. 2 и т. 3 от НПК :

Страните по споразумението договарят следния вид и размер на наказанието:

- За извършеното от обвиняемото лице З. Б. Х. /***/, престъпление по чл. 279, ал. 2 вр. ал. 1 от НК, на основание чл. 55, ал. 1, т. 1 от НК, се определя наказание ЛИШАВАНЕ ОТ СВОБОДА за срок от ШЕСТ МЕСЕЦА.

- На основание чл. 55, ал. 3 от НК, не се налага предвиденото в разпоредбата на чл. 279, ал. 2 от НК, наказание ГЛОБА.

- На основание чл. 57, ал. 1, т. 3 от ЗИНЗС, определеното наказание ЛИШАВАНЕ ОТ СВОБОДА за срок от ШЕСТ МЕСЕЦА, следва да бъде изтърпяно при първоначален ОБЩ РЕЖИМ.

- На основание чл. 59, ал. 1 и ал. 2 от НК, се приспада предварителното задържане по делото, както следва: за срок до 24 часа, на основание чл. 72, ал. 1 от ЗМВР, за срок до 72 часа, на основание чл. 64, ал. 2 от НПК и времето, през което обвиняемото лице е било задържано с мярка за неотклонение „Задържане под стража“, считано от 24.04.2021 г., до евентуално одобряване на настоящото споразумение от съда и влизането му в сила.

На основание чл. 381, ал. 5, т. 6 от НПК :

- Веществени доказателства - няма.

- Писмените доказателства остават към делото.

- На основание чл. 189, ал. 3 от НПК, направените разноски в хода на досъдебното производство в размер на 85,50 лева, се възлагат на обвиняемия З. Б. Х., който следва да заплати посочената сума по сметка на ГПУ- Русе.

С това споразумение страните уреждат окончателно всички въпроси, касаещи наказателната отговорност на обвиняемия **З. Б. Х.**, по отношение на описаното по-горе престъпление.

След одобряване от съда на настоящото споразумение с определение по реда на чл. 382, ал. 7 от НПК, същото има последиците на влязла в сила присъда.

На основание чл. 381, ал. 6 от НПК, страните се съгласяват да подпишат постигнато между Районна прокуратура - Русе и адв. **И.Д.**, със съгласието на обвиняемия окончателно споразумение по НОХД № **961/2021** г. по описа на Районен съд - Русе, като обвиняемият се отказва от разглеждане на делото по общия ред, предвиден от НПК.

ПРОКУРОР:.....

ЗАЩИТНИК:.....

/адв. И.Д. /

Съгласен съм със споразумението и доброволно го подписвам.

ОБВИНЯЕМ :.....

/ З. Б. Х. /

ПРЕВОДАЧ :.....

Съдът, като съобрази окончателното споразумение, намира, че с него са дадени отговори на всички въпроси, визирани в чл. 381, ал. 5 от НПК. Същото не противоречи на закона или морала, с оглед на което е годно за прекратяване на наказателното производство.

По тези съображения, съдът намира, че споразумението следва да бъде одобрено.

На основание чл. 382, ал. 7 от НПК, съдът

О П Р Е Д Е Л И:

ОДОБРЯВА постигнатото между Районна прокуратура - Русе и адв. **И.Д.**, в качеството на защитник на **обвиняемия З. Б. Х.**, споразумение за прекратяване на наказателното производство по НОХД № **961 / 2021** г. по описа на Районен съд - Русе, водено срещу **обвиняемия З. Б. Х.**, с окончателното му съдържание, вписано в съдебния протокол.

СПОРАЗУМЕНИЕ:

ПРИЗНАВА **З.Б. Х. /***/**, роден на ********* г. в гр. Захо, Ирак, иракски гражданин, *******, **за виновен** в това, че на 22.04.2021 г. в гр. Русе, на съвместен българо - румънски ГКПП „Дунав мост“ - трасе изход - Гюргево, излязъл през границата на страната без разрешението на надлежните органи на властта - служител на ГКПП - ГПУ - Русе, като деянието е извършено повторно - **престъпление по чл. 279, ал. 2 вр. ал. 1 от НК**.

НАЛАГА, на основание чл. 55, ал. 1, т. 1 от НК, наказание **ЛИШАВАНЕ ОТ СВОБОДА** за срок от **ШЕСТ МЕСЕЦА**.

ОПРЕДЕЛЯ, на основание чл. 57, ал. 1, т. 3 от ЗИНЗС, наказанието **ЛИШАВАНЕ ОТ СВОБОДА** за срок от **ШЕСТ МЕСЕЦА**, да бъде изтърпяно при първоначален **ОБЩ РЕЖИМ**.

ПРИСПАДА, на основание чл. 59, ал. 1 и ал. 2 от НК, предварителното задържане по делото, както следва: за срок до 24 часа, на основание чл. 72, ал.

1 от ЗМВР, за срок до 72 часа, на основание чл. 64, ал. 2 от НПК и времето, през което обвиняемото лице е било задържано с мярка за неотклонение „Задържане под стража“, считано от 24.04.2021 г., до одобряване на настоящото споразумение от съда и влизането му в сила.

ОСЪЖДА, на основание чл. 189, ал. 3 от НПК, З. Б. Х. да заплати по сметка на ГПУ- Русе направените разноски в хода на досъдебното производство в размер на **85,50 лева**.

СЪДЪТ постанови на преводача да се изплати сумата от **30 лева** възнаграждение от бюджета на съда.

ПРЕКРАТЯВА наказателното производство по НОХД № **961 / 2021 г.** по описа на Районен съд - Русе.

ОПРЕДЕЛЕНИЕТО е окончателно и не подлежи на обжалване.

СЪДЪТ запита страните за становище по въпроса относно мярката за неотклонение на обвиняемия.

ПРОКУРОР: Моля да отмените наложената на обвиняемия мярка за неотклонение „Задържане под стража“.

Адвокат Д.: Моля да отмените наложената на обвиняемия мярка за неотклонение „Задържане под стража“.

Обвиняемият З. Б. Х. /чрез преводач/: Моля да ми отмените наложената мярка за неотклонение „Задържане под стража“.

СЪДЪТ, като взе предвид становището на страните счита, че взетата мярка за неотклонение следва да се отмени, поради което

О П Р Е Д Е Л И :

ОТМЕНЯ наложената на **обвиняемият З. Б. Х.** мярка за неотклонение „Задържане под стража“

ОПРЕДЕЛЕНИЕТО подлежи на обжалване пред Окръжен съд – Русе в 7-дневен срок от днес.

Заседанието приключи в 9:10 ч.

Протоколът се изготви в с.з.

Съдия при Районен съд – Русе: _____

Секретар: _____